INSTRUCTIONS FOR USE

Product code: TG1170

Description: Light Weight Smooth Nitrile Coated, Machine Knitted General Purpose Glove with Integral Elasticated Cuff.

Safety Category: Intermediate Risk (Cat II)

Manufacturer: TraffiSafe Ltd, Innovation House, Unit 18 Caker Stream Road, Mill Lane Industrial Estate, Alton, Hampshire, GU34 2QA, UK

This lightweight glove combines recycled nylon yarn with a flat nitrile palm coating, delivering a flexible and eco-friendly solution for high dexterity tasks. The recycled nylon provides durability while reducing environmental impact, and the flat nitrile coating enhances grip and abrasion resistance, especially in dry and light-oil conditions. Breathable and comfortable for all-day wear, this glove is ideal for general assembly, automotive work, warehousing, maintenance, furniture assembly, and light metal fabrication.

EU type examination carried out by:
SATRA Technology Europe Ltd. No: 2777
Bracetown Business Park, Clonee, D15 YN2P, Ireland

UK type examination carried out by:
Satra Technology Centre. No: 0321
Wyndham Way, Telford Way, Kettering, Northamptonshire, NN16 8SD, United Kingdom

Available Sizes: XXS – XXXXL (5 – 13)
These gloves do not conform to size system of EN ISO 21420:2020 standards. Minimal risk at wrist area.

Certified performance level of the product as follows.
Product is considered to be Category II of PPE hand protection and certified in accordance with PPE regulation (EU) 2016/425 and UK Regulation 2016/425 on PPE as brought in GB law and amended. Product does not contain any known substances that may cause harm to the wearers health.

Please read and understand the following guidance before using this glove. Failure to comply with these warning may result in serious injury or health hazards. Gloves should not be worn where risk of entanglement with moving parts of machinery exists.

EN388:2016+A1:2018 – Protective gloves for mechanical risk

Clause	Performance Level					Rating
	1	2	3	4	5	
6.1 Abrasion Resistance (Cycles)	≥100	≥500	≥2000	≥8000		4
6.2 Coup Cut Resistance (Index)	>1.2	>2.5	>5	>10	> 20	1
6.4 Tear Resistance (N)	≥10	≥25	≥50	≥75	-	2
6.5 Puncture Resistance (N)	≥20	≥60	≥100	≥150	-	1
6.3 Cut Resistance TDM						
Level	**A**	**B**	**C**	**D**	**E**	**F**	
Newton	>2	>5	>10	>15	>22	>30	A

X - Not tested For dulling during the cut resistance test (6.2), the coupe test results are only indicative while the TDM cut resistance test (6.3) is the reference performance result.

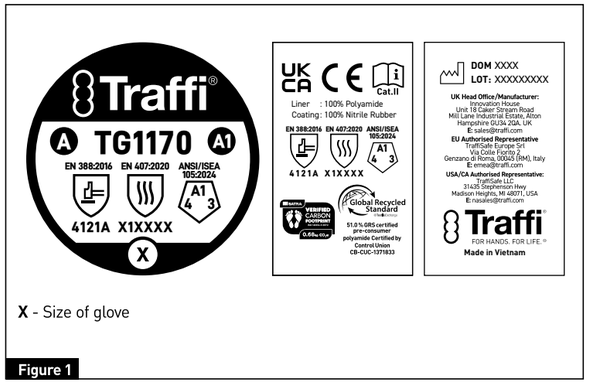
Test results are applicable to palm area of the glove tested in accordance with EN388:2016+A1:2018, and EN ISO 21420:2020. Glove performance quoted is based on laboratory data and may not reflect the actual duration of protection in the workplace due to other factors influencing the performance such as temperature, abrasion, degradation etc.

This glove is cut-resistant and puncture-resistant, not cut-proof or puncture-proof. It provides enhanced protection against mechanical hazards as specified by EN 388:2016 standards. Gloves should not be used in environments where there is a risk of entanglement with moving machinery or equipment components.

EN 407:2020 Protective gloves against thermal risk

Clause	UoM	Performance Level				Rating
		1	2	3	4	
4.5.2 Limited Flame Spread	After flame-seconds	≤15	≤10	≤3	≤2	X
4.5.2 Limited Flame Spread	After glow-seconds	Infinity	≤120	≤25	≤5	X
4.5.3 Contact Heat	Threshold ≥15 °C	100	250	350	500	1
4.5.4 Convective Heat	Seconds	≥4	≥7	≥10	≥18	X
4.5.5 Radiant Heat (Seconds)	Seconds	≥7	≥20	≥50	≥95	X
4.5.6 Small Splashes of Molten Metal	0.5 Grams Droplet	≥10	≥15	≥25	≥35	X
4.5.7 Large Quantities of Molten Metal	Molten Iron Grams	30	60	120	200	X

X - Not tested No flame protection is claimed. Keep the glove away from naked flames



X - Size of glove

Figure 1

ANSI/ISEA 105:2016 - Hand Protection Classification

Cut Resistance (ASTM F2992-23)										
Level	A1	A2	A3	A4	A5	A6	A7	A8	A9	A1
Grams	≥ 200	≥ 500	≥ 1000	≥ 1500	≥ 2200	≥ 3000	≥ 4000	≥ 5000	≥ 6000	
Abrasion Resistance (D3389-16)										
Level	0	1	2	3	4	5		6		4
Cycles	< 100	≥ 100	≥ 500	≥ 1,000	≥ 3,000	≥ 10,000		≥ 20,000		
Puncture Resistance Other than Hypodermic Needle (EN388:2016 Clause 6.5)										
Level	0	1	2	3		4		5		3
Newton	< 10	≥ 10	≥ 20	≥ 60		≥ 100		≥ 150		

Marking:
Manufacturer, style, size, pictograms, batch number, CE & UKCA mark. Please refer Fig. 1 for more details.

Washing & cleaning instructions:
This glove can be easily maintained by wiping it with a damp cloth to remove dirt and debris. Avoid soaking or machine washing to preserve the glove s quality and performance.

Obsolescence:
The shelf life of this product cannot be determined due to nature of the materials used in the composition of product, as it will be affected by many factors, such as storage conditions, usage etc.

Storage:
To ensure the product s longevity and effectiveness, maintain optimal warehouse storage conditions with a temperature range of 5°C to 35°C and a relative humidity level between 30% and 70%. Proper ventilation in the storage area is essential to preserve product quality.

Donning:
Wash and dry your hands completely before donning the gloves. Before use, inspect the gloves for any defects or imperfections and avoid wearing damaged, heavily soiled, worn or dirty (also internally) glove of any substance, this could irritate and/ or infect the skin and cause dermatitis. In this event, seek medical advice from the company doctor or consult a dermatologist. Ensure the gloves fit well.

Doffing:
When removing your gloves, place the fingertips into the palm of the other glove. Pull the glove until almost off. Repeat on the other hand. With both gloves almost off shake both hands to remove the gloves fully. Make sure you don´t get in touch with the outer surface of the glove when hazardous chemicals were handled

Allergic Reactions:
Some individuals may be sensitive to the materials used in these gloves. If you experience any adverse reactions, such as itching, redness, or swelling, discontinue use immediately and seek appropriate medical advice if necessary.

Disposal/Wastage:
Dispose of according to the Local Authority/ Municipality Regulations, landfill or incinerate under controlled conditions.
Declaration of conformity will be available on website www.traffiglove.com/ traffisystem/ declarations

Disclaimer: This user information sheet provides guidelines and precautions for the use of glove. It is not exhaustive, and users should refer to the manufacturers instructions and local regulations for comprehensive safety information. The manufacturer is not liable for any injuries or damages resulting from improper use or maintenance of the glove.

CE GEBRUIKSAANWIJZING NL

Productcode: TG1170

Beschrijving: Lichtgewicht gladde nitril gecoate, machinaal gebreide handschoen voor algemeen gebruik met geïntegreerde elastische manchet.

Veiligheidscategorie: Gemiddeld Risico (Cat II)

Fabrikant: TraffiSafe Ltd, Innovation House, Unit 18 Caker Stream Road, Mill Lane Industrial Estate, Alton, Hampshire, GU34 2QA, VK

Deze lichte handschoen combineert gerecycled nylongaren met een vlakke nitril coating op de handpalm, wat een flexibele en milieuvriendelijke oplossing biedt voor taken die veel behendigheid vereisen. Het gerecycleede nylon zorgt voor duurzaamheid en vermindert de impact op het milieu, terwijl de vlakke nitril coating de grip en slijtvastheid verbetert, vooral in droge en licht-olieachtige omstandigheden. Ademend en comfortabel voor de hele dag dragen, is deze handschoen ideaal voor algemene assemblage, autowerk, magazijnwerk, onderhoud, meubelmontage en lichte metaalbewerking.

EU-typekeuring uitgevoerd door:
SATRA Technology Europe Ltd. No: 2777
Bracetown Business Park, Clonee, D15 YN2P, Ireland

UK-typekeuring uitgevoerd door:
Satra Technology Centre. No: 0321
Wyndham Way, Telford Way, Kettering, Northamptonshire, NN16 8SD, Verenigd Koninkrijk NB

Beschikbare Maten: XXS – XXXXL (5 – 13)

Deze handschoenen voldoen niet aan het maatsysteem volgens EN ISO 21420:2020 normen. Minimale risico s bij de pols.

Gecertificeerd prestatieniveau van het product is als volgt.
Het product valt onder Categorie II van persoonlijke beschermingsmiddelen (PBM) voor handbescherming en is gecertificeerd volgens PBM-verordening (EU) 2016/425 en UK-verordening 2016/425 zoals opgenomen in de GB-wet en gewijzigd. Het product bevat geen bekende stoffen die schadelijk kunnen zijn voor de gezondheid van de drager.

Lees en begrijp de volgende richtlijnen voordat u deze handschoen gebruikt. Het niet naleven van deze waarschuwingen kan leiden tot ernstig letsel of gezondheidsrisico's. Handschoenen mogen niet worden gedragen waar het risico op verstrikking met bewegende delen van machines bestaat.

EN388:2016+A1:2018 – Beschermende handschoenen voor mechanisch risico

Clausule	Prestatieniveau					Beoordeling
	1	2	3	4	5	
6.1 Schuurweerstand (Cycli)	≥100	≥500	≥2000	≥8000		4
6.2 Coup Snijweerstand (Index)	>1.2	>2.5	>5	>10	> 20	1
6.4 Scheurweerstand (N)	≥10	≥25	≥50	≥75	-	2
6.5 Prikweerstand (N)	≥20	≥60	≥100	≥150	-	1
Snijweerstand TDM						
Level	**A**	**B**	**C**	**D**	**E**	**F**	
Niveau	>2	>5	>10	>15	>22	>30	A

X - Niet getest Voor het afstompen tijdens de snijweerstandstest (6.2) zijn de coupe-testresultaten slechts indicatief, terwijl de TDM-snijweerstandstest (6.3) het referentie prestatieresultaat is.

De testresultaten zijn van toepassing op het handpalmgebied van de handschoen, getest volgens EN388:2016+A1:2018 en EN ISO 21420:2020. De vermelde handschoenprestaties zijn gebaseerd op laboratoriumgegevens en kunnen mogelijk niet de werkelijke beschermingsduur op de werkvloer weergeven vanwege andere factoren die de prestaties beïnvloeden, zoals temperatuur, slijtage, degradatie, enz.

Deze handschoen is snijbestendig en prikbestendig, maar niet snijvast of prikvast. Het biedt verbeterde bescherming tegen mechanische gevaren zoals gespecificeerd volgens de EN 388:2016-normen. Handschoenen mogen niet worden gebruikt in omgevingen waar het risico bestaat op verstrikking met bewegende machines of apparatuur.

EN 407:2020 Beschermende handschoenen tegen thermisch risico

Clausule	UoM	Prestatieniveau				Beoordeling
		1	2	3	4	
4.5.2 Beperkte vlamverspreiding	After glow-seconden	≤15	≤10	≤3	≤2	X
4.5.2 Beperkte vlamverspreiding	After glow-seconden	Infinity	≤120	≤25	≤5	X
4.5.3 Contactwarmte	Threshold ↗15 °C	100	250	350	500	1
4.5.4 Convectiewarmte	Seconden	≥4	≥7	≥10	≥18	X
4.5.5 Stralingswarmte	Seconden	≥7	≥20	≥50	≥95	X
4.5.6 Kleine spatten van gesmolten metaal	0,5 Gram druppel	≥10	≥15	≥25	≥35	X
4.5.7 Grote hoeveelheden gesmolten metaal	Gesmolten ijzer gram	30	60	120	200	X

X - Niet getest Er wordt geen vlambeveiliging geclaimd. Houd de handschoen uit de buurt van open vlammen.

ANSI/ISEA 105:2016 - Classificatie van Handbescherming

Snijweerstand (ASTM F2992-23)										
Niveau	A1	A2	A3	A4	A5	A6	A7	A8	A9	A1
Grams	≥ 200	≥ 500	≥ 1000	≥ 1500	≥ 2200	≥ 3000	≥ 4000	≥ 5000	≥ 6000	
Slijtageweerstand (D3389-16)										
Niveau	0	1	2	3	4	5		6		4
Cycli	< 100	≥ 100	≥ 500	≥ 1,000	≥ 3,000	≥ 10,000		≥ 20,000		
Perforatieweerstand Anders dan Hypodermische Naald (EN388:2016 Paragraaf 6.5)										
Niveau	0	1	2	3		4		5		3
Newton	< 10	≥ 10	≥ 20	≥ 60		≥ 100		≥ 150		

Markering:
Fabrikant, model, maat, pictogrammen, batchnummer, CE- en UKCA-markering. Raadpleeg figuur 1 voor meer details.

Was- en reinigingsinstructies:
Deze handschoen kan eenvoudig worden onderhouden door vuil en stof te verwijderen met een vochtige doek. Vermijd onderdompelen in water of machinaal wassen om de kwaliteit en prestaties van de handschoen te behouden..

Veroudering:
De houdbaarheid van dit product kan niet worden vastgesteld vanwege de aard van de materialen die in de samenstelling van het product zijn gebruikt. Dit wordt beïnvloed door vele factoren, zoals opslagomstandigheden, gebruik, enz.

Opslag:
Om de levensduur en effectiviteit van het product te waarborgen, dient het product onder optimale opslagomstandigheden te worden bewaard in een magazijn met een temperatuurbereik van 5°C tot 35°C en een relatieve vochtigheid tussen 30% en 70%. Goede ventilatie in het opslaggebied is essentieel om de productkwaliteit te behouden.

Aantrekken:
Was en droog uw handen volledig voordat u de handschoenen aantrekt. Controleer de handschoenen voor gebruik op eventuele defecten of onvolkomenheden. Vermijd het dragen van beschadigde, zwaar vervuilde, versleten of vuile handschoenen (ook intern) van welke stof dan ook, dit kan de huid irriteren en/of infecteren en dermatitis veroorzaken. In dat geval, raadpleeg de bedrijfsarts of een dermatoloog. Zorg ervoor dat de handschoenen goed passen.

Uittrekken:
Bij het uittrekken van uw handschoenen plaatst u de vingertoppen in de handpalm van de andere handschoen. Trek de handschoen bijna helemaal uit. Herhaal dit met de andere hand. Schud beide handen om de handschoenen volledig te verwijderen. Zorg ervoor dat u niet in contact komt met het buitenoppervlak van de handschoen wanneer er gevaarlijke chemicaliën zijn gehanteerd.

Allergische Reacties:
Sommige mensen kunnen gevoelig zijn voor de materialen die in deze handschoenen worden gebruikt. Als u nadelige reacties ervaart, zoals jeuk, roodheid of zwelling, stop dan onmiddellijk met het gebruik en raadpleeg indien nodig een arts.

Afvoer/Afval:
Afvoeren volgens de voorschriften van de plaatselijke autoriteiten/gemeente. Storten of verbranden onder gecontroleerde omstandigheden.

Verklaring van overeenstemming:
De verklaring van overeenstemming is beschikbaar op de website www.traffiglove.com/traffisystem/declarations.

Disclaimer:
Dit informatieblad voor gebruikers geeft richtlijnen en voorzorgsmaatregelen voor het gebruik van de handschoen. Het is niet uitputtend en gebruikers dienen de instructies van de fabrikant en lokale voorschriften te raadplegen voor uitgebreide veiligheidsinformatie. De fabrikant is niet aansprakelijk voor eventuele verwondingen of schade als gevolg van onjuist gebruik of onderhoud van de handschoen.

CE INSTRUKCJA UŻYTKOWANIA PL

Kod produktu: TG1170

Opis: Lekka rękawica powlekana gładkim nitrylem, wykonana maszynowo z elastycznym mankietem do ogólnego użytku.

Kategoria bezpieczeństwa: Średnie ryzyko (Kat. II)

Producent: TraffiSafe Ltd, Innovation House, Unit 18 Caker Stream Road, Mill Lane Industrial EstateAlton, Hampshire, GU34 2QA, UK

Ta lekka rękawica łączy przędzę z recyklingu nylonu z powłoką nitrylową na dłoni, oferując elastyczne i przyjazne dla środowiska rozwiązanie do zadań wymagających wysokiej zręczności. Recyklingowany nylon zapewnia trwałość przy jednoczesnym zmniejszeniu wpływu na środowisko, a gładka powłoka nitrylowa zwiększa przyczepność i odporność na ścieranie, zwłaszcza w suchych i lekko oleistych warunkach. Oddychająca i wygodna do noszenia przez cały dzień, ta rękawica jest idealna do ogólnego montażu, pracy w motoryzacji, magazynowaniu, konserwacji, montażu mebli i lekkiej obróbki metalu.

Badania typu UE przeprowadzone przez:
SATRA Technology Europe Ltd. Nr: 2777
Bracetown Business Park, Clonee, D15, YN2P, Irlandia

Badania typu UK przeprowadzone przez:
Satra Technology Centre. Nr: 0321
Wyndham Way, Telford Way, Kettering, Northamptonshire, NN16 8SD, Wielka Brytania NB

Dostępne rozmiary: XXS – XXXXL (5 – 13)
Te rękawice nie spełniają systemu rozmiarowego zgodnego z normą EN ISO 21420:2020. Minimalne ryzyko w okolicy nadgarstka.

Certyfikowany poziom wydajności produktu:
Produkt jest uważany za Środki Ochrony Indywidualnej kategorii II i jest certyfikowany zgodnie z rozporządzeniem w sprawie środków ochrony osobistej (UE) 2016/425 oraz rozporządzeniem UK 2016/425 dotyczącym ŚOI, przyjętym w prawodawstwie Wielkiej Brytanii, z późniejszymi zmianami. Produkt nie zawiera żadnych znanych substancji, które mogą szkodzić zdrowiu użytkownika.

Proszę przeczytać i zrozumieć poniższe wskazówki przed użyciem tej rękawicy. Nieprzestrzeganie tych ostrzeżeń może prowadzić do poważnych obrażeń lub zagrożeń dla zdrowia. Rękawic nie należy nosić w miejscach, gdzie istnieje ryzyko wplątania się w ruchome części maszyn.

EN388:2016+A1:2018 – Rękawice ochronne przed ryzykiem mechanicznym

Klauzula	Poziom wydajności					Ocena
	1	2	3	4	5	
6.1 Odporność na ścieranie (cykle)	≥100	≥500	≥2000	≥8000		4
6.2 Odporność na przecięcie Coup (wskaźnik)	>1.2	>2.5	>5	>10	> 20	1
6.4 Odporność na rozdarcie (N)	≥10	≥25	≥50	≥75	-	2
6.5 Odporność na przekłucie (N)	≥20	≥60	≥100	≥150	-	1
6.3 Cut Resistance TDM						
Poziom	**A**	**B**	**C**	**D**	**E**	**F**	
Newton	>2	>5	>10	>15	>22	>30	A

X - Nie przetestowano
W przypadku tępnienia podczas testu odporności na przecięcie (6.2), wyniki testu coupe są jedynie orientacyjne, podczas gdy wyniki testu odporności na przecięcie TDM (6.3) są referencyjnym wynikiem wydajności

Wyniki testów odnoszą się do obszaru dłoni rękawicy przetestowanej zgodnie z EN388:2016+A1:2018 oraz EN ISO 21420:2020. Cytowana wydajność rękawicy opiera się na danych laboratoryjnych i może nie odzwierciedlać rzeczywistego czasu ochrony w miejscu pracy z powodu innych czynników wpływających na wydajność, takich jak temperatura, ścieranie, degradacja itp.

Ta rękawica jest odporna na przecięcia i przekłucia, ale nie jest przecięcioodporna ani przekłucioodporna. Zapewnia zwiększoną ochronę przed zagrożeniami mechanicznymi zgodnie z normą EN 388:2016. Rękawic nie należy używać w środowiskach, gdzie istnieje ryzyko zaplątania się w ruchome maszyny lub komponenty urządzeń.

EN 407:2020 Rękawice ochronne przed ryzykiem termicznym

Klauzula	Jednostka miary	Poziom wydajności				Ocena
		1	2	3	4	
4.5.2 Ograniczone rozprzestrzenianie płomienia	Czas po płomieniu-sekundy	≤15	≤10	≤3	≤2	X
4.5.2 Ograniczone rozprzestrzenianie płomienia	Czas po żarzeniu-sekundy	Infinity	≤120	≤25	≤5	X
4.5.3 Ciepło kontaktowe	Próg ≥15 °C	100	250	350	500	1
4.5.4 Ciepło konwekcyjne	Sekundy	≥4	≥7	≥10	≥18	X
4.5.5 Promieniowanie cieplne (sekundy)	Sekundy	≥7	≥20	≥50	≥95	X
4.5.6 Małe rozpryski stopionego metalu	Kropelka 0,5 grama	≥10	≥15	≥25	≥35	X
4.5.7 Duże ilości stopionego metalu	Gramy żelaza	30	60	120	200	X

X - Nie przetestowano Nie zapewnia ochrony przed płomieniami.Trzymaj rękawicę z dala od otwartego ognia

ANSI/ISEA 105:2016 - Klasyfikacja ochrony rąk

Odporność na przecięcie (ASTM F2992-23)										
Poziom	A1	A2	A3	A4	A5	A6	A7	A8	A9	A1
Gramy	≥ 200	≥ 500	≥ 1000	≥ 1500	≥ 2200	≥ 3000	≥ 4000	≥ 5000	≥ 6000	
Odporność na ścieranie (D3389-16)										
Poziom	0	1	2	3	4	5		6		4
Cyklów	< 100	≥ 100	≥ 500	≥ 1,000	≥ 3,000	≥ 10,000		≥ 20,000		
Odporność na przeklucie (inne niż igła hipodermiczna) (EN388:2016, Klauzula 6.5)										
Poziom	0	1	2	3		4		5		3
Newton	< 10	≥ 10	≥ 20	≥ 60		≥ 100		≥ 150		

Ostrzeżenia: Producent, model, rozmiar, piktogramy, numer partii, oznaczenia CE i UKCA. Więcej szczegółów można znaleźć na rysunku 1.

Instrukcje dotyczące prania i czyszczenia: Rękawica może być łatwo utrzymana w czystości poprzez przetarcie wilgotną ściereczką w celu usunięcia brudu i zanieczyszczeń. Unikaj moczenia lub prania w pralce, aby zachować jakość i funkcjonalność rękawicy.

Przydatność do użytku: Okres trwałości tego produktu nie może zostać określony ze względu na charakter użytych materiałów, ponieważ będzie on zależny od wielu czynników, takich jak warunki przechowywania, użytkowanie itp.

Przechowywanie: Aby zapewnić długowieczność i skuteczność produktu, utrzymuj optymalne warunki przechowywania w magazynie, w temperaturze od 5°C do 35°C oraz przy wilgotności względnej od 30% do 70%. Właściwa wentylacja w miejscu przechowywania jest niezbędna do zachowania jakości produktu.

Zakładanie: Umyj i dokładnie osusz ręce przed założeniem rękawic. Przed użyciem sprawdź rękawice pod kątem wad lub uszkodzeń i unikaj noszenia rękawic zniszczonych, mocno zabrudzonych, zużytych lub brudnych (również wewnątrz) od jakichkolwiek substancji, gdyż może to podrażnić lub zakazić skórę i spowodować zapalenie skóry. W takim przypadku skonsultuj się z lekarzem zakładowym lub dermatologiem. Upewnij się, że rękawice dobrze pasują.

Zdejmowanie: Podczas zdejmowania rękawic umieść opuszki palców wewnątrz dłoni drugiej rękawicy. Pociągnij rękawicę prawie do końca. Powtórz na drugiej ręce. Kiedy obie rękawice będą prawie zdjęte, potrząśnij rękami, aby całkowicie je zdjąć. Upewnij się, że nie dotykasz zewnętrznej powierzchni rękawicy, jeśli miały kontakt z niebezpiecznymi chemikaliami.

Reakcje alergiczne: Niektóre osoby mogą być wrażliwe na materiały użyte do produkcji tych rękawic. W przypadku wystąpienia niepożądanych reakcji, takich jak swędzenie, zaczerwienienie lub opuchlizna, natychmiast przerwij użytkowanie i, jeśli to konieczne, zasięgnij porady lekarza.

Utylizacja/odpady: Utylizuj zgodnie z przepisami lokalnych władz/administracji. Składowanie na wysypisku lub spalanie powinno odbywać się w kontrolowanych warunkach.

Deklaracja zgodności będzie dostępna na stronie internetowej www.traffiglove.com/traffisystem/declarations

Zrzeczenie się odpowiedzialności: Niniejsza karta informacyjna użytkownika zawiera wytyczne i środki ostrożności dotyczące użytkowania rękawic. Nie jest ona wyczerpująca, a użytkownicy powinni zapoznać się z instrukcjami producenta oraz lokalnymi przepisami w celu uzyskania pełnych informacji dotyczących bezpieczeństwa. Producent nie ponosi odpowiedzialności za jakiekolwiek obrażenia lub szkody wynikające z niewłaściwego użytkowania lub konserwacji rękawic.

Traffi

EC REP
EU Authorised Representative:
Traffi Safe Europe Srl, Via Colle Fiorito 2,
Genzano di Roma, 00045 (RM), Italy
E: emea@traffi.com

USA/CA Authorised Representative:
TraffiSafe LLC, 31435 Stephenson Hwy,
Madison Heights, MI 48071, USA
E: nasales@traffiglove.com

www.traffiglove.com/traffisystem/declarations

Please scan this QR code to view the Declaration of Conformity.
Scan deze QR-code om de conformiteitsverklaring te bekijken.
Zeskanuj ten kod QR, aby wyświetlić Deklarację zgodności.
Skalla skanna den här QR-koden för att se konformitetsförklaringen.
Bitte scannen Sie diesen QR-Code, um die Konformitätserklärung einzusehen.

Veuillez scanner ce code QR pour afficher la déclaration de conformité.
Escanee este código QR para ver la Declaración de conformidad.
Si prega di scansionare questo codice QR per visualizzare la Dichiarazione di conformità.

UK CA CE

Issue Date: 30/10/2024

Reason for change:
To comply with regulation PPE regulation (EU) 2016/425 and PPE regulation (EU) 2016/425 as brought in UK law and amended.

CE GEBRAUCHSANWEISUNG

DE

Produktcode: TG1170

Beschreibung: Leichte, glatt beschichtete Nitrilhandschuh, maschinengestrickt für allgemeine Zwecke, mit integriertem elastischem Bündchen.

Sicherheitskategorie: Mittleres Risiko (Kat. II)

Hersteller: TraffiSafe Ltd, Innovation House, Unit 18 Caker Stream Road, Mill Lane Industrial Estate, Alton, Hampshire, GU34 2QA, UK

Dieser leichte Handschuh kombiniert recyceltes Nylongarn mit einer glatten Nitril-Beschichtung auf der Handfläche und bietet eine flexible und umweltfreundliche Lösung für Aufgaben, die hohe Fingerfertigkeit erfordern. Das recycelte Nylon sorgt für Langlebigkeit und reduziert die Umweltbelastung, während die glatte Nitril-Beschichtung den Griff und die Abriebfestigkeit, insbesondere unter trockenen und leicht öligen Bedingungen, verbessert. Atmungsaktiv und bequem für den ganztägigen Gebrauch, eignet sich dieser Handschuh ideal für allgemeine Montage, Automobilarbeit, Lagerhaltung, Wartung, Möbelmontage und leichte Metallbearbeitung.

EU-Typprüfung durchgeführt durch:
SATRA Technology Europe Ltd. No: 2777
Bracetown Business Park, Clonee, D15 YN2P, Irland

UK-Typprüfung durchgeführt durch:
Satra Technology Centre. No: 0321
Wyndham Way, Telford Way, Kettering, Northamptonshire, NN16 8SD, Vereinigtes Königreich NB

Verfügbare Größen: XXS – XXXXL (5 – 13)
Diese Handschuhe entsprechen nicht dem Größensystem der Norm EN ISO 21420:2020. Minimales Risiko im Bereich des Handgelenks.

Das zertifizierte Leistungsniveau des Produkts ist wie folgt:
Das Produkt wird als Kategorie-II-Produkt für den Handschutz gemäß der PSA-Verordnung (EU) 2016/425 und der britischen Verordnung 2016/425 über PSA (wie in britisches Recht übernommen und geändert) eingestuft. Das Produkt enthält keine bekannten Substanzen, die der Gesundheit des Trägers schaden könnten.
Bitte lesen und verstehen Sie die folgenden Anweisungen, bevor Sie diesen Handschuh verwenden. Die Nichteinhaltung dieser Warnhinweise kann zu schweren Verletzungen oder Gesundheitsgefahren führen. Handschuhe sollten nicht getragen werden, wenn die Gefahr besteht, dass sie sich in beweglichen Maschinenteilen verfangen.

EN388:2016+A1:2018 – Schutzhandschuhe gegen mechanische Risiken

Klausel		Leistungsstufe					Bewertung
			2	3	4	5	
6.1 Abriebfestigkeit (Zyklen)		≥100	≥500	≥2000	≥8000		4
6.2 Schnittfestigkeit Coup-Test (Index)		>1.2	>2.5	>5	>10	> 20	1
6.4 Weiterreißfestigkeit (N)		≥10	≥25	≥50	≥75	-	2
6.5 Durchstichfestigkeit (N)		≥20	≥60	≥100	≥150	-	1
6.3 Schnittfestigkeit TDM							
Ebene	**A**	**B**	**C**	**D**	**E**	**F**	A
Newton	>2	>5	>10	>15	>22	>30	

X - Nicht getestet Bei der Prüfung der Schnittfestigkeit (6.2) sind die Ergebnisse des Coup-Tests nur indikativ, während die Ergebnisse des TDM-Schnittfestigkeitstests (6.3) als Referenzleistung gelten.

Die Testergebnisse gelten für den Handflächenbereich des Handschuhs, der gemäß EN388:2016+A1:2018 und EN ISO 21420:2020 getestet wurde. Die angegebenen Handschuhleistungen basieren auf Labordaten und spiegeln möglicherweise nicht die tatsächliche Schutzdauer am Arbeitsplatz wider, da andere Faktoren wie Temperatur, Abrieb, Abnutzung usw. die Leistung beeinflussen können.

Dieser Handschuh ist schnittfest und stichfest, jedoch nicht schnittsicher oder stichsicher. Er bietet einen verbesserten Schutz gegen mechanische Gefahren gemäß den EN 388:2016-Standards. Handschuhe sollten nicht in Umgebungen verwendet werden, in denen das Risiko einer Verwicklung mit beweglichen Maschinen oder Geräteteilen besteht.

EN 407:2020 Schutzhandschuhe gegen thermische Risiken

Klausel	Einheit	Leistungsstufe 1	2	3	4	Bewertung
4.5.2 Begrenzte	Nachflammzeit (Sekunden)	≤15	≤10	≤3	≤2	X
4.5.2 Flammenausbreitung	Nachglühzeit (Sekunden)	Infinity	≤120	≤25	≤5	X
4.5.3 Kontaktwärme	Schwelle ↗15°C	100	250	350	500	1
4.5.4 Konvektionswärme	Sekunden	≥4	≥7	≥10	≥18	X
4.5.5 Strahlungswärme	Sekunden	≥7	≥20	≥50	≥95	X
4.5.6 Kleine Spritzer aus geschmolzenem Metall	0,5 Gramm Tropfen	≥10	≥15	≥25	≥35	X
4.5.7 Große Mengen an geschmolzenem Metall	Gramm geschmolzenes Eisen	30	60	120	200	X

X - Nicht getestet Es wird kein Flammschutz beansprucht. Halten Sie den Handschuh von offenen Flammen fern..

ANSI/ISEA 105:2016 - Klassifikation für Handschutz

Schnittfestigkeit (ASTM F2992-23)										
Stufe	A1	A2	A3	A4	A5	A6	A7	A8	A9	A1
Gramm	≥ 200	≥ 500	≥ 1000	≥ 1500	≥ 2200	≥ 3000	≥ 4000	≥ 5000	≥ 6000	
Abriebfestigkeit (D3389-16)										
Stufe	0	1	2	3	4	5	6			4
Zyklen	< 100	≥ 100	≥ 500	≥ 1,000	≥ 3,000	≥ 10,000	≥ 20,000			
Durchstichfestigkeit außer mit Hypodermischen Nadeln (EN388:2016 Abschnitt 6.5)										
Stufe	0	1	2	3	4	5				3
Newton	< 10	≥ 10	≥ 20	≥ 60	≥ 100	≥ 150				

Kennzeichnung:
Hersteller, Modell, Größe, Piktogramme, Chargennummer, CE- und UKCA-Kennzeichnung. Weitere Details entnehmen Sie bitte Abbildung 1.

Wasch- und Reinigungshinweise:
Dieser Handschuh kann leicht gepflegt werden, indem er mit einem feuchten Tuch abgewischt wird, um Schmutz und Ablagerungen zu entfernen. Vermeiden Sie das Einweichen oder Maschinenwaschen, um die Qualität und Leistung des Handschuhs zu erhalten.

Verfall:
Die Haltbarkeit dieses Produkts kann aufgrund der verwendeten Materialien nicht bestimmt werden, da sie von vielen Faktoren wie Lagerbedingungen, Nutzung usw. beeinflusst wird.

Lagerung:
Um die Langlebigkeit und Wirksamkeit des Produkts zu gewährleisten, halten Sie optimale Lagerbedingungen ein: Lagern Sie das Produkt bei einer Temperatur zwischen 5°C und 35°C sowie einer relativen Luftfeuchtigkeit zwischen 30% und 70%. Eine ordnungsgemäße Belüftung des Lagerbereichs ist unerlässlich, um die Produktqualität zu erhalten.

Anziehen:
Waschen und trocknen Sie Ihre Hände vollständig, bevor Sie die Handschuhe anziehen. Überprüfen Sie die Handschuhe vor der Verwendung auf eventuelle Mängel oder Unregelmäßigkeiten. Vermeiden Sie das Tragen von beschädigten, stark verschmutzten, abgenutzten oder innerlich verschmutzten Handschuhen, da diese die Haut reizen und/oder infizieren und Dermatitis verursachen können. Wenden Sie sich in diesem Fall an den Betriebsarzt oder einen Dermatologen. Achten Sie darauf, dass die Handschuhe gut passen.

Ausziehen:
Zum Ausziehen der Handschuhe legen Sie die Fingerspitzen in die Handfläche des anderen Handschuhs. Ziehen Sie den Handschuh fast vollständig aus. Wiederholen Sie dies mit der anderen Hand. Schütteln Sie beide Hände, um die Handschuhe vollständig zu entfernen. Achten Sie darauf, nicht mit der Außenseite der Handschuhe in Berührung zu kommen, wenn gefährliche Chemikalien gehandhabt wurden.

Allergische Reaktionen:
Einige Personen können empfindlich auf die in diesen Handschuhen verwendeten Materialien reagieren. Wenn Sie allergische Reaktionen wie Juckreiz, Rötungen oder Schwellungen bemerken, stellen Sie die Verwendung sofort ein und holen Sie bei Bedarf medizinischen Rat ein.

Entsorgung/Abfall:
Entsorgen Sie das Produkt gemäß den Vorschriften der örtlichen Behörden/Gemeindeverwaltung, entweder durch Deponierung oder kontrollierte Verbrennung.

Konformitätserklärung:
Die Konformitätserklärung ist auf der Website www.traffiglove.com/traffisystem/declarations verfügbar.

Haftungsausschluss: Dieses Benutzerinformationsblatt enthält Richtlinien und Vorsichtsmaßnahmen für die Verwendung des Handschuhs. Es ist nicht umfassend, und die Benutzer sollten die Anweisungen des Herstellers sowie die örtlichen Vorschriften für umfassende Sicherheitsinformationen beachten. Der Hersteller haftet nicht für Verletzungen oder Schäden, die durch unsachgemäßen Gebrauch oder Wartung des Handschuhs entstehen.

CE INSTRUCTIONS D'UTILISATION

FR

Code produit: TG1170

Description: Gant léger à revêtement lisse en nitrile, tricoté à la machine, avec poignet élastiqué intégré pour usage général.

Catégorie de sécurité : Risque intermédiaire (Cat II)

Fabricant: TraffiSafe Ltd, Innovation House, Unité 18 Caker Stream Road, Mill Lane Industrial Estate, Alton, Hampshire, GU34 2QA, Royaume-Uni

Ce gant léger combine du fil de nylon recyclé avec un revêtement en nitrile lisse sur la paume, offrant une solution flexible et écologique pour les tâches nécessitant une grande dextérité. Le nylon recyclé assure la durabilité tout en réduisant l'impact environnemental, et le revêtement en nitrile lisse améliore l'adhérence et la résistance à l'abrasion, en particulier dans des conditions sèches et légèrement huileuses. Respirant et confortable pour un port quotidien, ce gant est idéal pour l'assemblage général, le travail automobile, la logistique, la maintenance, le montage de meubles et la fabrication légère de métaux.

Examen de type UE réalisé par:
SATRA Technology Europe Ltd. No: 2777
Bracetown Business Park, Clonee, D15 YN2P, Irlande

Examen de type UK réalisé par:
Satra Technology Centre. No: 0321
Wyndham Way, Telford Way, Kettering, Northamptonshire, NN16 8SD, Royaume-Uni NB

Tailles disponibles : XXS – XXXXL (5 – 13)
Ces gants ne sont pas conformes au système de taille de la norme EN ISO 21420:2020. Risque minimal au niveau du poignet.

Le niveau de performance certifié du produit est le suivant :
Le produit est considéré comme appartenant à la Catégorie II des EPI pour la protection des mains et est certifié conformément au règlement EPI (UE) 2016/425 et au règlement britannique 2016/425 sur les EPI, intégré dans la législation britannique et modifié. Le produit ne contient aucune substance connue pouvant nuire à la santé du porteur.
Veuillez lire et comprendre les directives suivantes avant d'utiliser ce gant. Le non-respect de ces avertissements peut entraîner des blessures graves ou des risques pour la santé. Les gants ne doivent pas être portés lorsqu'il existe un risque d'enchevêtrement avec les pièces mobiles de la machinerie.

EN388:2016+A1:2018 – Gants de protection contre les risques mécaniques

Clause		Niveau de Performance 1	2	3	4	5	Classement
6.1 Résistance à l'abrasion (Cycles)		≥100	≥500	≥2000	≥8000		4
6.2 Résistance à la coupure (Index)		>1.2	>2.5	>5	>10	> 20	1
6.4 Résistance à la déchirure (N)		≥10	≥25	≥50	≥75	-	2
6.5 Résistance à la perforation (N)		≥20	≥60	≥100	≥150	-	1
6.3 Résistance à la coupure TDM							
Niveau	**A**	**B**	**C**	**D**	**E**	**F**	A
Newton	>2	>5	>10	>15	>22	>30	

X - Non testé Pour l'émoussement lors du test de résistance à la coupure (6.2), les résultats du test coupe ne sont qu'indicatifs tandis que le test de résistance à la coupure TDM (6.3) est le résultat de performance de référence.

EN388:2016+A1:2018 et EN ISO 21420:2020. Les performances du gant indiquées sont basées sur des données de laboratoire et peuvent ne pas refléter la durée réelle de protection sur le lieu de travail en raison d'autres facteurs influençant les performances, tels que la température, l'abrasion, la dégradation, etc.

Ce gant est résistant aux coupures et aux perforations, mais n'est pas à l'épreuve des coupures ou des perforations. Il offre une protection renforcée contre les risques mécaniques conformément aux normes EN 388:2016. Les gants ne doivent pas être utilisés dans des environnements où il existe un risque d'enchevêtrement avec des machines ou des équipements en mouvement.

EN 407:2020 Gants de protection contre les risques thermiques

Clause	UoM	Niveau de Performance 1	2	3	4	Classement
4.5.2 Propagation limitée de la flamme	Après flamme-secondes	≤15	≤10	≤3	≤2	X
4.5.2 Propagation limitée de la flamme	Après incandescence-secondes	Infinity	≤120	≤25	≤5	X
4.5.3 Chaleur de contact	Seuil ↗15 °C	100	250	350	500	1
4.5.4 Chaleur convective	Secondes	≥4	≥7	≥10	≥18	X
4.5.5 Chaleur radiante (Secondes)	Secondes	≥7	≥20	≥50	≥95	X
4.5.6 Petites éclaboussures de métal en fusion	Goutte de 0,5 gramme	≥10	≥15	≥25	≥35	X
4.5.7 Grandes quantités de métal en fusion	Grammes de fer en fusion	30	60	120	200	X

X - Non testé Aucune protection contre les flammes n'est revendiquée. Gardez le gant éloigné des flammes nues.

ANSI/ISEA 105:2016 - Classification de la Protection des Mains

Résistance à la coupure (ASTM F2992-23)										
Niveau	A1	A2	A3	A4	A5	A6	A7	A8	A9	A1
Gramme	≥ 200	≥ 500	≥ 1000	≥ 1500	≥ 2200	≥ 3000	≥ 4000	≥ 5000	≥ 6000	
Résistance à l'abrasion (D3389-16)										
Niveau	0	1	2	3	4	5	6			4
Cycles	< 100	≥ 100	≥ 500	≥ 1,000	≥ 3,000	≥ 10,000	≥ 20,000			
Résistance à la perforation autre qu'avec une aiguille hypodermique (EN388:2016 Clause 6.5)										
Niveau	0	1	2	3	4	5				3
Newton	< 10	≥ 10	≥ 20	≥ 60	≥ 100	≥ 150				

Marquage :
Fabricant, modèle, taille, pictogrammes, numéro de lot, marquages CE et UKCA. Veuillez vous référer à la figure 1 pour plus de détails.

Instructions de lavage et de nettoyage :
Ce gant peut être facilement entretenu en le nettoyant avec un chiffon humide pour enlever la saleté et les débris. Évitez de le tremper ou de le laver en machine afin de préserver la qualité et les performances du gant.

Péremption :
La durée de vie de ce produit ne peut pas être déterminée en raison de la nature des matériaux utilisés dans sa composition. Elle sera influencée par de nombreux facteurs, tels que les conditions de stockage, l utilisation, etc.

Stockage :
Pour garantir la longévité et l'efficacité du produit, maintenez des conditions optimales de stockage en entrepôt avec une température comprise entre 5°C et 35°C et un taux d'humidité relative entre 30% et 70%. Une bonne ventilation de la zone de stockage est essentielle pour préserver la qualité du produit.

Mise en place :
Lavez et séchez complètement vos mains avant de mettre les gants. Avant l'utilisation, inspectez les gants pour détecter tout défaut ou imperfection. Évitez de porter des gants endommagés, fortement sales, usés ou souillés (même à l'intérieur), car cela pourrait irriter ou infecter la peau et provoquer une dermatite. Dans ce cas, consultez un médecin de l'entreprise ou un dermatologue. Assurez-vous que les gants s ajustent bien.

Retrait :
Lorsque vous retirez vos gants, placez les bouts de doigts dans la paume de l autre gant. Tirez le gant jusqu'à ce qu'il soit presque enlevé. Répétez l'opération pour l'autre main. Une fois les deux gants presque retirés, secouez les mains pour les enlever complètement. Veillez à ne pas entrer en contact avec la surface extérieure du gant si des produits chimiques dangereux ont été manipulés.

Réactions allergiques :
Certaines personnes peuvent être sensibles aux matériaux utilisés dans ces gants. Si vous ressentez des réactions indésirables, telles que des démangeaisons, des rougeurs ou un gonflement, arrêtez immédiatement l'utilisation et consultez un médecin si nécessaire.

Élimination/déchets :
Éliminez le produit conformément aux réglementations locales/municipales, en l'envoyant en décharge ou en l'incinérant dans des conditions contrôlées.

Déclaration de conformité :
La déclaration de conformité sera disponible sur le site www.traffiglove.com/traffisystem/declarations.

Avertissement : Cette fiche d'information utilisateur fournit des directives et des précautions pour l'utilisation des gants. Elle n'est pas exhaustive et les utilisateurs doivent se référer aux instructions du fabricant et aux réglementations locales pour obtenir des informations complètes sur la sécurité. Le fabricant ne saurait être tenu responsable des blessures ou dommages résultant d'une mauvaise utilisation ou d un mauvais entretien des gants.

CE INSTRUCCIONES DE USO

ES

Código del producto: TG1170

Descripción: Guante de propósito general, ligero, recubierto de nitrilo liso, tejido a máquina con puño elástico integrado.

Categoría de seguridad: Riesgo intermedio (Cat II)

Fabricante: TraffiSafe Ltd, Innovation House, Unidad 18 Caker Stream Road, Mill Lane Industrial Estate, Alton, Hampshire, GU34 2QA, Reino Unido

Este guante ligero combina hilo de nylon reciclado con un recubrimiento de nitrilo liso en la palma, brindando una solución flexible y ecológica para tareas que requieren alta destreza. El nylon reciclado proporciona durabilidad y reduce el impacto ambiental, mientras que el recubrimiento de nitrilo liso mejora el agarre y la resistencia a la abrasión, especialmente en condiciones secas y con poca cantidad de aceite. Transpirable y cómodo para uso durante todo el día, este guante es ideal para montaje general, trabajo en automoción, almacenes, mantenimiento, ensamblaje de muebles y fabricación ligera de metales.

Examen de tipo UE realizado por:
SATRA Technology Europe Ltd. Nº: 2777
Bracetown Business Park, Clonee, D15 YN2P, Irlanda

Examen de tipo en el Reino Unido realizado por:
Satra Technology Centre. Nº: 0321
Wyndham Way, Telford Way, Kettering, Northamptonshire, NN16 8SD, Reino Unido NB

Tallas disponibles: XXS – XXXXL (5 – 13)
Estos guantes no cumplen con el sistema de tallas de la norma EN ISO 21420:2020. Riesgo mínimo en la zona de la muñeca.

Nivel de rendimiento certificado del producto:
El producto se considera de Categoría II de protección de manos EPI y está certificado de acuerdo con el Reglamento de EPI (UE) 2016/425 y el Reglamento del Reino Unido 2016/425 sobre EPI, adoptado en la legislación del Reino Unido con modificaciones. El producto no contiene sustancias conocidas que puedan causar daño a la salud del usuario.
Por favor, lea y comprenda las siguientes instrucciones antes de usar este guante. No cumplir con estas advertencias puede resultar en lesiones graves o riesgos para la salud. No se deben usar guantes cuando exista el riesgo de enredo con partes móviles de maquinaria.

EN388:2016+A1:2018 – Guantes de protección contra riesgos mecánicos

Cláusula		Nivel de Desempeño 1	2	3	4	5	Calificación
Resistencia a la abrasión (Ciclos)		≥100	≥500	≥2000	≥8000		4
Resistencia al corte por coup (Índice)		>1.2	>2.5	>5	>10	> 20	1
Resistencia al desgarro (N)		≥10	≥25	≥50	≥75	-	2
Resistencia a la perforación (N)		≥20	≥60	≥100	≥150	-	1
Resistencia al corte TDM							
Nivel	**A**	**B**	**C**	**D**	**E**	**F**	A
Newton	>2	>5	>10	>15	>22	>30	

X - No probado Para el desafilado durante la prueba de resistencia al corte (6.2), los resultados de la prueba coupe son solo indicativos, mientras que la prueba de resistencia al corte TDM (6.3) es el resultado de desempeño de referencia.

Los resultados de las pruebas son aplicables al área de la palma del guante probado de acuerdo con EN388:2016+A1:2018 y EN ISO 21420:2020. El rendimiento del guante citado se basa en datos de laboratorio y puede no reflejar la duración real de la protección en el lugar de trabajo debido a otros factores que influyen en el rendimiento, como la temperatura, la abrasión, la degradación, etc.

Este guante es resistente a cortes y perforaciones, pero no es a prueba de cortes ni de perforaciones. Proporciona una protección mejorada contra peligros mecánicos según las normas EN 388:2016. No se deben usar guantes en entornos donde exista riesgo de enredo con maquinaria o componentes de equipos en movimiento.

EN 407:2020 Guantes de protección contra riesgos térmicos

Clause	UoM	Performance Level 1	2	3	4	Rating
4.5.2 Limited Flame Spread	After flame-seconds	≤15	≤10	≤3	≤2	X
4.5.2 Limited Flame Spread	After glow-seconds	Infinity	≤120	≤25	≤5	X
4.5.3 Contact Heat	Threshold ≥15 °C	100	250	350	500	1
4.5.4 Convective Heat	Seconds	≥4	≥7	≥10	≥18	X
4.5.5 Radiant Heat (Seconds)	Seconds	≥7	≥20	≥50	≥95	X
4.5.6 Small Splashes of Molten Metal	0.5 Grams Droplet	≥10	≥15	≥25	≥35	X
4.5.7 Large Quantities of Molten Metal	Molten Iron Grams	30	60	120	200	X

X - Not tested No flame protection is claimed. Keep the glove away from naked flames

ANSI/ISEA 105:2016 - Clasificación de protección de manos

Resistencia al corte (ASTM F2992-23)										
Nivel	A1	A2	A3	A4	A5	A6	A7	A8	A9	A1
Gramos	≥ 200	≥ 500	≥ 1000	≥ 1500	≥ 2200	≥ 3000	≥ 4000	≥ 5000	≥ 6000	
Resistencia a la abrasión (D3389-16)										
Nivel	0	1	2	3	4	5	6			4
Ciclos:	< 100	≥ 100	≥ 500	≥ 1,000	≥ 3,000	≥ 10,000	≥ 20,000			
Resistencia a la perforación (distinta de aguja hipodérmica) (EN388:2016 Cláusula 6.5)										
Nivel	0	1	2	3	4	5				3
Newton	< 10	≥ 10	≥ 20	≥ 60	≥ 100	≥ 150				

Marcado:
Fabricante, modelo, talla, pictogramas, número de lote, marca CE y UKCA. Consulte la Fig. 1 para obtener más detalles.

Instrucciones de lavado y limpieza:
Este guante se puede mantener fácilmente limpiándolo con un paño húmedo para eliminar la suciedad y los residuos. Evite remojarlo o lavarlo a máquina para preservar la calidad y el rendimiento del guante.

Obsolescencia:
La vida útil de este producto no puede determinarse debido a la naturaleza de los materiales utilizados en su composición, ya que estará afectada por muchos factores, como las condiciones de almacenamiento, el uso, etc.

Almacenamiento:
Para garantizar la durabilidad y eficacia del producto, mantenga condiciones óptimas de almacenamiento en el almacén con una temperatura de entre 5°C y 35°C y un nivel de humedad relativa entre el 30% y el 70%. Es esencial una ventilación adecuada en el área de almacenamiento para preservar la calidad del producto.

Colocación:
Lave y seque bien sus manos antes de ponerse los guantes. Antes de usar, inspeccione los guantes para detectar posibles defectos o imperfecciones y evite usar guantes dañados, muy sucios, desgastados o contaminados internamente con cualquier sustancia, ya que esto podría irritar y/o infectar la piel y causar dermatitis. En tal caso, consulte al médico de la empresa o a un dermatólogo. Asegúrese de que los guantes ajusten correctamente.

Retirada:
Al quitarse los guantes, coloque las puntas de los dedos en la palma del otro guante. Tire del guante hasta que casi esté fuera. Repita con la otra mano. Con ambos guantes casi fuera, sacuda ambas manos para quitárselos por completo. Asegúrese de no tocar la superficie exterior del guante si ha manipulado productos químicos peligrosos.

Reacciones alérgicas:
Algunas personas pueden ser sensibles a los materiales utilizados en estos guantes. Si experimenta alguna reacción adversa, como picazón, enrojecimiento o hinchazón, interrumpa su uso de inmediato y, si es necesario, consulte a un médico.

Eliminación/Desechos:
Deséchelos de acuerdo con las normativas de la autoridad local/municipal, en vertederos o incinerando en condiciones controladas.
La declaración de conformidad estará disponible en el sitio web www.traffiglove.com/traffisystem/declarations

Descargo de responsabilidad: Esta hoja informativa del usuario proporciona pautas y precauciones para el uso del guante. No es exhaustiva, y los usuarios deben consultar las instrucciones del fabricante y las normativas locales para obtener información completa sobre seguridad. El fabricante no se hace responsable de lesiones o daños que resulten del uso o mantenimiento inadecuado de los guantes.

CE ISTRUZIONI PER L'USO

IT

Codice prodotto: TG1170

Descrizione: Guanto leggero rivestito in nitrile liscio, lavorato a maglia, per uso generale, con polsino elasticizzato integrato.

Categoria di sicurezza: Rischio intermedio (Cat II)

Produttore: TraffiSafe Ltd, Innovation House, Unità 18 Caker Stream Road, Mill Lane Industrial Estate, Alton, Hampshire, GU34 2QA, Regno Unito

Questo guanto leggero combina filato di nylon riciclato con un rivestimento in nitrile liscio sul palmo, offrendo una soluzione flessibile ed ecologica per compiti che richiedono alta destrezza. Il nylon riciclato garantisce durata riducendo l impatto ambientale, mentre il rivestimento in nitrile liscio migliora la presa e la resistenza all abrasione, soprattutto in condizioni di asciutto e leggermente oleose. Traspirante e comodo per l'uso quotidiano, questo guanto è ideale per assemblaggio generale, lavoro automobilistico, magazzinaggio, manutenzione, montaggio di mobili e lavorazione leggera dei metalli.

Esame di tipo UE eseguito da:
SATRA Technology Europe Ltd. No: 2777
Bracetown Business Park, Clonee, D15 YN2P, Irlanda

Esame di tipo UK eseguito da:
Satra Technology Centre. No: 0321
Wyndham Way, Telford Way, Kettering, Northamptonshire, NN16 8SD, Regno Unito NB

Taglie disponibili: XXS – XXXXL (5 – 13)
Questi guanti non sono conformi al sistema di taglie degli standard EN ISO 21420:2020. Rischio minimo nell area del polso.

Il livello di prestazioni certificato del prodotto è il seguente.
Il prodotto è considerato di Categoria II per la protezione delle mani DPI ed è certificato in conformità con il regolamento DPI (UE) 2016/425 e il regolamento del Regno Unito 2016/425 sui DPI, come recepito nella legge del Regno Unito e modificato. Il prodotto non contiene sostanze note che possano danneggiare la salute dell utilizzatore.

Si prega di leggere e comprendere le seguenti indicazioni prima di utilizzare questo guanto. Il mancato rispetto di queste avvertenze può causare gravi infortuni o rischi per la salute. I guanti non devono essere indossati in situazioni in cui esiste il rischio di impigliamento con parti mobili di macchinari.

EN388:2016+A1:2018 – Guanti protettivi contro i rischi meccanici

Clausola		Livello di Prestazione 1	2	3	4	5	Valutazione
6.1 Resistenza all'abrasione (Cicli)		≥100	≥500	≥2000	≥8000		4
6.2 Resistenza al taglio Coupe (Indice)		>1.2	>2.5	>5	>10	> 20	1
6.4 Resistenza allo strappo (N)		≥10	≥25	≥50	≥75	-	2
6.5 Resistenza alla perforazione (N)		≥20	≥60	≥100	≥150	-	1
6.3 Resistenza al taglio TDM							
Livello	**A**	**B**	**C**	**D**	**E**	**F**	A
Newton	>2	>5	>10	>15	>22	>30	

X - Non testato Per l'ottundimento durante il test di resistenza al taglio (6.2), i risultati del test coupe sono solo indicativi mentre il test di resistenza al taglio TDM (6.3) è il risultato di prestazione di riferimento.

I risultati dei test si applicano all'area del palmo del guanto, testato in conformità con EN388:2016+A1:2018 e EN ISO 21420:2020. Le prestazioni del guanto riportate si basano su dati di laboratorio e potrebbero non riflettere la durata reale della protezione sul posto di lavoro a causa di altri fattori che influenzano le prestazioni, come temperatura, abrasione, degrado, ecc.

Questo guanto è resistente al taglio e alla perforazione, ma non è a prova di taglio o perforazione. Fornisce una protezione migliorata contro i pericoli meccanici come specificato dagli standard EN 388:2016. I guanti non devono essere utilizzati in ambienti in cui vi è il rischio di impigliarsi con macchinari in movimento o componenti di apparecchiature.

EN 407:2020 Guanti protettivi contro i rischi termici

Clausola	UoM	Livello di Prestazione 1	2	3	4	Valutazione
4.5.2 Propagazione limitata della fiamma	Dopo fiamma - secondi	≤15	≤10	≤3	≤2	X
4.5.2 Propagazione limitata della fiamma	Dopo incandescenza - secondi	Infinity	≤120	≤25	≤5	X
4.5.3 Calore da contatto	Soglia ↗15 °C	100	250	350	500	1
4.5.4 Calore convettivo	Secondi	≥4	≥7	≥10	≥18	X
4.5.5 Calore radiante (secondi)	Secondi	≥7	≥20	≥50	≥95	X
4.5.6 Piccole gocce di metallo fuso	Goccia di 0,5 grammi	≥10	≥15	≥25	≥35	X
4.5.7 Grandi quantità di metallo fuso	Grammi di ferro fuso	30	60	120	200	X

X - Non testato Nessuna protezione contro le fiamme è dichiarata. Tenere il guanto lontano dalle fiamme libere

ANSI/ISEA 105:2016 - Classificazione della protezione delle mani

Resistenza al taglio (ASTM F2992-23)										
Livello	A1	A2	A3	A4	A5	A6	A7	A8	A9	A1
Grammi	≥ 200	≥ 500	≥ 1000	≥ 1500	≥ 2200	≥ 3000	≥ 4000	≥ 5000	≥ 6000	
Resistenza all'abrasione (D3389-16)										
Livello	0	1	2	3	4	5	6			4
Cicli	< 100	≥ 100	≥ 500	≥ 1,000	≥ 3,000	≥ 10,000	≥ 20,000			
Resistenza alla perforazione diversa dall'ago ipodermico (EN388:2016 Clausola 6.5)										
Livello	0	1	2	3	4	5				3
Newton	< 10	≥ 10	≥ 20	≥ 60	≥ 100	≥ 150				

Marcatura:
Produttore, modello, taglia, pittogrammi, numero di lotto, marchi CE & UKCA. Si prega di consultare la Fig. 1 per maggiori dettagli.

Istruzioni per il lavaggio e la pulizia:
Questo guanto può essere facilmente mantenuto pulito passando un panno umido per rimuovere sporco e detriti. Evitare di immergerlo in acqua o di lavarlo in lavatrice per preservare la qualità e le prestazioni del guanto.

Obsolescenza:
La durata di conservazione di questo prodotto non può essere determinata a causa della natura dei materiali utilizzati nella composizione del prodotto, poiché essa sarà influenzata da molti fattori, come le condizioni di stoccaggio, l uso, ecc.

Stoccaggio:
Per garantire la longevità e l'efficacia del prodotto, mantenere condizioni di stoccaggio ottimali in magazzino con una temperatura compresa tra 5°C e 35°C e un livello di umidità relativa tra il 30% e il 70%. È essenziale una corretta ventilazione nell'area di stoccaggio per preservare la qualità del prodotto.

Indossaggio:
Lavare e asciugare completamente le mani prima di indossare i guanti. Prima dell uso, ispezionare i guanti per rilevare eventuali difetti o imperfezioni ed evitare di indossare guanti danneggiati, pesantemente sporchi, usurati o sporchi (anche internamente) di qualsiasi sostanza, poiché ciò potrebbe irritare e/o infettare la pelle e causare dermatite. In questo caso, consultare il medico aziendale o un dermatologo. Assicurarsi che i guanti siano della misura adeguata.

Rimozione:
Quando si rimuovono i guanti, inserire le punte delle dita nel palmo dell'altro guanto. Tirare il guanto fino a quasi rimuoverlo. Ripetere sull'altra mano. Con entrambi i guanti quasi tolti, scuotere entrambe le mani per rimuovere completamente i guanti. Assicurarsi di non entrare in contatto con la superficie esterna del guanto se sono stati maneggiati prodotti chimici pericolosi.

Reazioni allergiche:
Alcuni individui potrebbero essere sensibili ai materiali utilizzati in questi guanti. In caso di reazioni avverse, come prurito, arrossamento o gonfiore, interrompere immediatamente l'uso e, se necessario, consultare un medico.

Smaltimento/Rifiuti:
Smaltire secondo le normative dell'Autorità Locale/Municipalità, in discarica o incenerire in condizioni controllate.

La dichiarazione di conformità sarà disponibile sul sito www.traffiglove.com/traffisystem/declarations

Esclusione di responsabilità: Questo foglio informativo fornisce linee guida e precauzioni per l'uso dei guanti. Non è esaustivo e gli utenti devono fare riferimento alle istruzioni del produttore e alle normative locali per informazioni complete sulla sicurezza. Il produttore non è responsabile per eventuali lesioni o danni derivanti da un uso improprio o da una manutenzione scorretta dei guanti.

CE BRUKSANVISNING

SV

Produktkod: TG1170

Beskrivning: Lättvikts allroundhandske med slät nitrilbeläggning, maskinstickad och med integrerad elastisk mudd.

Säkerhetskategori: Medelrisk (Kategori II)

Tillverkare: TraffiSafe Ltd, Innovation House, Unit 18 Caker Stream Road, Mill Lane Industrial Estate, Alton, Hampshire, GU34 2QA, Storbritannien

Denna lätta handske kombinerar återvunnet nylongarn med en slät nitrilbeläggning på handflatan, vilket ger en flexibel och miljövänlig lösning för arbetsuppgifter som kräver hög fingerfärdighet. Det återvunna nylongarnet ger hållbarhet och minskar miljöpåverkan, medan den släta nitrilbeläggningen förbättrar grepp och slitstyrka, särskilt under torra och lätt oljiga förhållanden. Handsken är andningsbar och bekväm för heldagsbruk, vilket gör den idealisk för allmän montering, fordonsarbete, lagerhantering, underhåll, möbelmontering och lättare metallbearbetning.

EU-typkontroll utförd av:
SATRA Technology Europe Ltd. Nr: 2777
Bracetown Business Park, Clonee, D15 YN2P, Irland

UK-typkontroll utförd av:
Satra Technology Centre. Nr: 0321
Wyndham Way, Telford Way, Kettering, Northamptonshire, NN16 8SD, Storbritannien NB

Tillgängliga storlekar: XXS – XXXXL (5 – 13)
Dessa handskar överensstämmer inte med storlekssystemet enligt standarden EN ISO 21420:2020. Minimal risk i handledsområdet.

Certifierad prestandanivå för produkten:
Produkten anses vara kategori II för personlig skyddsutrustning (PPE) och är certifierad i enlighet med PPE-förordningen (EU) 2016/425 och UK-förordningen 2016/425 om PPE, som införts i brittisk lag och ändrats. Produkten innehåller inga kända ämnen som kan vara skadliga för bärarens hälsa.

Vänligen läs och förstå följande instruktioner innan du använder denna handske. Underlåtenhet att följa dessa varningar kan leda till allvarliga skador eller hälsorisker. Handskar bör inte bäras där det finns risk för att fastna i rörliga maskindelar.

EN388:2016+A1:2018 – Skyddshandskar för mekaniska risker

Klausul		Prestandanivå 1	2	3	4	5	Betyg
6.1 Slitstyrka (Cykler)		≥100	≥500	≥2000	≥8000		4
6.2 Skärbeständighet (Index)		>1.2	>2.5	>5	>10	> 20	1
6.4 Rivstyrka (N)		≥10	≥25	≥50	≥75	-	2
6.5 Punkteringsbeständighet (N)		≥20	≥60	≥100	≥150	-	1
6.3 Skärbeständighet TDM							
prestandanivå	**A**	**B**	**C**	**D**	**E**	**F**	A
Newton	>2	>5	>10	>15	>22	>30	

X - Inte testad För slöning under skärbeständighetstestet (6.2) är resultat från coupe-testet endast vägledande medan TDM-skärbeständighetstestet (6.3) är referensprestandaresultatet.

Testresultaten gäller handflatans område på handsken som testats i enlighet med EN388:2016+A1:2018 och EN ISO 21420:2020. Den angivna prestandan för handsken baseras på laboratoriedata och kanske inte återspeglar den faktiska skyddstiden på arbetsplatsen på grund av andra faktorer som påverkar prestandan, såsom temperatur, nötning, nedbrytning etc.

Denna handske är skärbeständig och punkteringsbeständig, men inte skärsäker eller punkteringssäker. Den ger förbättrat skydd mot mekaniska faror enligt standarden EN 388:2016. Handskar bör inte användas i miljöer där det finns risk för intrassling i rörliga maskiner eller utrustningskomponenter.

EN 407:2020 Skyddshandskar mot termisk risk

Klausul	Enhet	Prestandanivå 1	2	3	4	Betyg
4.5.2 Begränsad Flamspridning	Efter flamma-sekunder	≤15	≤10	≤3	≤2	X
4.5.2 Begränsad Flamspridning	Efter glöd-sekunder	Infinity	≤120	≤25	≤5	X
4.5.3 Kontaktvärme	Tröskel ↗15 °C	100	250	350	500	1
4.5.4 Konvektiv värme	Sekunder	≥4	≥7	≥10	≥18	X
4.5.5 Strålningsvärme (Sekunder)	Sekunder	≥7	≥20	≥50	≥95	X
4.5.6 Små stänk av smält metall	0.5 grams droppar	≥10	≥15	≥25	≥35	X
4.5.7 Stora mängder smält metall	Smält järn gram	30	60	120	200	X

X - Inte testad Ingen flamskydd påstås. Håll handsken borta från öppen eld.

ANSI/ISEA 105:2016 - Klassificering av handskydd

Skärmotstånd (ASTM F2992-23)										
Nivå	A1	A2	A3	A4	A5	A6	A7	A8	A9	A1
Grams	≥ 200	≥ 500	≥ 1000	≥ 1500	≥ 2200	≥ 3000	≥ 4000	≥ 5000	≥ 6000	
Nötningsmotstånd (D3389-16)										
Nivå	0	1	2	3	4	5	6			4
Cykler	< 100	≥ 100	≥ 500	≥ 1,000	≥ 3,000	≥ 10,000	≥ 20,000			
Punkteringsmotstånd (annat än hypodermiska nålar) (EN388:2016, Klause 6.5)										
Nivå	0	1	2	3	4	5				3
Newton	< 10	≥ 10	≥ 20	≥ 60	≥ 100	≥ 150				

Märkning:
Tillverkare, modell, storlek, piktogram, batchnummer, CE- och UKCA-märkning. Se Fig. 1 för mer information.

Tvätt- och rengöringsinstruktioner:
Denna handske kan enkelt underhållas genom att torka av den med en fuktig trasa för att avlägsna smuts och skräp. Undvik att blötlägga eller maskintvätta för att bevara handskens kvalitet och prestanda.

Obsolescens:
Produktens hållbarhet kan inte bestämmas på grund av materialens karaktär, då den påverkas av många faktorer som förvaringsförhållanden, användning etc.

Förvaring:
För att säkerställa produktens livslängd och effektivitet, bibehåll optimala förvaringsförhållanden i lager med en temperatur på mellan 5°C och 35°C och en relativ luftfuktighet på mellan 30% och 70%. God ventilation i förvaringsområdet är avgörande för att bevara produktens kvalitet.

Påtagning:
Tvätta och torka händerna helt innan du tar på handskarna. Inspektera handskarna före användning för att upptäcka eventuella defekter eller skador, och undvik att bära handskar som är skadade, kraftigt smutsiga, slitna eller smutsiga (även invändigt) med något ämne, då detta kan irritera och/eller infektera huden och orsaka dermatit. I sådana fall, sök medicinsk rådgivning från företagets läkare eller en dermatolog. Se till att handskarna sitter bra.

Avtagning:
När du tar av dig handskarna, placera fingertopparna i handflatan på den andra handsken. Dra handsken nästan helt av. Upprepa på den andra handen. När båda handskarna är nästan av, skaka båda händerna för att helt ta av handskarna. Se till att inte röra vid handsken på utsidan om farliga kemikalier har hanterats.

Allergiska reaktioner:
Vissa individer kan vara känsliga för materialen som används i dessa handskar. Om du upplever några biverkningar, såsom klåda, rodnad eller svullnad, sluta använda omedelbart och sök medicinsk rådgivning om det behövs.

Bortskaffande/Avfall:
Kassera enligt lokala myndigheters/reglerande organs bestämmelser, på soptipp eller förbränn under kontrollerade förhållanden.

Försäkran om överensstämmelse kommer att finnas tillgänglig på webbplatsen www.traffiglove.com/traffisystem/declarations

Ansvarsfriskrivning:
Detta informationsblad för användare innehåller riktlinjer och försiktighetsåtgärder för användning av handskar. Det är inte uttömmande, och användare bör hänvisa till tillverkarens instruktioner och lokala regler för fullständig säkerhetsinformation. Tillverkaren ansvarar inte för skador eller skador som uppstår på grund av felaktig användning eller underhåll av handskarna.